

FORU AGINDUA, Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko diputatuarena, zeinaren bidez Euskal Ardi Moztailen Elkarteari (EAME) zuzeneko dirulaguntza ematen baitzaio, "Golden shears world championships" munduko ardi-ile mozketa txapelketara joan dadin.

I

Foru agindu honen xedea da baldintza orokorrak arautzea Euskal Ardi Moztailen Elkarteari (EAME) (IFZ: G75279729) zuzeneko dirulaguntza emateko "Golden shears world championships" munduko ardi-ile mozketa txapelketara joateko, Masterton (Zeelanda Berria).

Ardi-ile mozketak 5.500 urteko antzinatasuna du gutxienez, eta funtsezko jardura da historiako industria zaharrenetako batean: artilea erabiltzea pertsonak janzteko eta berotzeko.

Jardura hori aspaldiko garaietatik egon da landa-eremuari eta ardi-azienden ustiatzei loturik, eta tradizio luzea eta sustrai sakonak ditu Euskal Herriko kulturari.

Euskal Ardi Moztailen Elkartea (EAME) 2024an sortu zen, eta ardi-ile mozketa Euskal Herrian eta munduan agerian jartzea du helburu.

EAMEn helburuen artean honako hauek daude: ardi-aziendaren sektoreari mozketa-zerbitzu profesionala ematea, Euskal Herriko ardi-ile mozketa mundu osoko txapelketetan ordezkatzeko eta moztailen berriak prestatzea.

Landa-eremuko beste jardura asko bezala, ardi-ile mozketa ere kirol bihurtu da, eta munduko kontseilu bat dago, Golden Shears World Council (GSWC) izenekoa, kirol hori arautzen duena eta hiru urtean behin munduko txapelketa antolatzen duena. EAME kontseilu horretako kide da, eta kontseiluan eta haren txapelketetan parte hartzen du.

EAMEk "Golden shears world championships" ardi-ile moztailen munduko txapelketara joateko asmoa du eta hau jokatu da Masterton (Zeelanda Berria).

II

ORDEN FORAL de la Diputada de Medio Natural y Agricultura por el que se concede una subvención directa a Euskal Ardi Moztailen Elkartea (EAME) para la asistencia al campeonato del mundo de esquileo "Golden shears world championships".

I

El objeto de la presente Orden Foral es regular las condiciones generales con base en las cuales se concede a Euskal Ardi Moztailen Elkartea (EAME), con N.I.F.: G75279729 una subvención directa para la asistencia al campeonato del mundo de esquileo "Golden shears world championships" a celebrarse en Masterton (Nueva Zelanda).

El esquileo ovino tiene una antigüedad de al menos 5.500 años siendo una actividad fundamental en una de las industrias más antiguas de la historia: el uso de la lana para vestimenta y abrigo de las personas.

Dicha actividad ligada desde tiempos históricos al mundo rural y las explotaciones de ganado ovino goza de una larga tradición y raigambre cultural en Euskal Herria.

Euskal Ardi Moztailen Elkartea (EAME) es una Asociación fundada en 2024 que tiene por objetivo la visualización en Euskal Herria y en el mundo la labor de esquileo.

Entre los objetivos de EAME están la prestación del servicio profesional de esquileo al sector ovino, la representación a nivel mundial en campeonatos al esquileo vasco y la formación de nuevos esquiladores.

Al igual que otras muchas actividades del mundo rural, el esquileo se ha convertido asimismo en deporte y existe un consejo mundial, el Golden Shears World Council (GSWC) que regula dicho deporte y cada tres años organiza el campeonato mundial. EAME forma parte y participa en dicho consejo y sus competiciones.

EAME tiene prevista la asistencia al campeonato del mundo de esquileo "Golden shears world championships" a celebrarse en Masterton (Nueva Zelanda).

II





"Golden shears world championships" munduko ardi-ile mozketa txapelketara joateak, gure lurraldeko ardi moztailleak maila gorenean lehiatzeko aukeraz gain, Bizkaiko abeltzaintza-jarduera tradizional bat ikusarazteko aukera eman dezake. Horregatik, txapelketa honetara joatea interesgarria da ikuspegi ekonomiko eta sozialetik, eta, beraz, Bizkaiko Foru Aldundiak hura bultzatzeko interesa izan dezake.

III

Dirulaguntza emateko moduari dagokionez, kontuan hartu behar da Foru Administrazioak ematen dituen dirulaguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 20. artikulua dirulaguntzak emateko prozedura xedatzen duela. Artikulu horretako bigarren atalean jasotzen dira zuzeneko dirulaguntzen arauak.

Zehazki, 20. artikuluko horretako c) letran aurreikusitako moduan emango da dirulaguntza, deialdi publikoa egiteko eragozpenak daudela justifikatzen duten arrazoiak daudelako; izan ere, Euskal Ardi Moztaileren Elkarte (EAME) da Munduko Kontseiluko (GSWC) kideen artean "Golden shears world championships" munduko txapelketara joateko ahalmena duen bakarra; hortaz, elkarte hori baino ezin da izan eman nahi den dirulaguntzaren erakunde onuraduna, adierazitako arrazoiengatik.

Bestalde, Europar Batasunaren Funtzionamenduari buruzko Tratatuak (EBFT) 107.1 artikuluan ezartzen du barne-merkatuarekiko bateraezintasuna, estatu kideen arteko merkataritza-trukeetan, estatuek emandako laguntzetan edo estatuko funtsen bidez, edozein modutan, lehia faltsutzen edo faltsutzeko mehatxua egiten duten heinean, enpresa edo ekoizpen jakin batzuei mesede eginez. Horrela, estatu-laguntzaren kontzeptua sortzen da.

Aztertzen ari garen laguntza deskribatutako ikuspegiaren arabera aztertu ondoren, ondorioztatzen da laguntza hori ez datorrela bat EBFTren 107.1 artikulua egindako deskribapenarekin, erakunde onuradunak ez baitu operadore ekonomiko gisa jarduten merkatuan.

Ukaezinak dira, halaber, diruz lagundutako jardueren

La asistencia al campeonato del mundo de esquileo "Golden shears world championships" puede permitir, además de la posibilidad de que esquiladores de nuestro territorio puedan competir al más alto nivel, visibilizar ante el mundo una actividad ganadera tradicional en Bizkaia. Por ello, la celebración de dicho campeonato tiene interés económico y social y por tanto la Diputación Foral de Bizkaia puede tener interés en impulsar su asistencia.

III

En cuanto a la forma de otorgamiento de la subvención, debe tenerse en cuenta que la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, establece en el artículo 20 el procedimiento de concesión de las mismas, recogiendo en el apartado 2 del citado artículo la regulación de las subvenciones directas.

Concretamente, la forma de otorgamiento es el procedimiento de concesión previsto en la letra c) del citado artículo 20, dado que existen razones que justifican la dificultad de su convocatoria pública, por cuanto que únicamente Euskal Ardi Moztaileren Elkarte (EAME) es miembro del Consejo Mundial GSWC con capacidad para asistir al campeonato del mundo de esquileo "Golden shears world championships" y puede ser la entidad beneficiaria de la subvención que se pretende otorgar por las razones expuestas.

Por otro lado, El Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea (TFUE) establece en su artículo 107.1 la incompatibilidad con el mercado interior en la medida en que afecten a los intercambios comerciales entre Estados miembros, las ayudas otorgadas por los Estados o mediante fondos estatales, bajo cualquier forma, que falseen o amenacen falsear la competencia, favoreciendo a determinadas empresas o producciones. De esta forma, se crea el concepto de ayuda de estado.

Analizada la ayuda que nos ocupa bajo la perspectiva descrita, se concluye que la misma no responde a la descripción hecha por el artículo 107.1 del TFUE, ya que la entidad beneficiaria no actúa como operador económico en el mercado.

Resulta indudable, además, las razones de utilidad





erabilera publikoko eta sozialeko arrazoiak, lehen azaldu den bezala.

IV

Dirulaguntzaren zenbateko osoa (15.000 euro) honako aurrekontu-partida honen kargura ordainduko da: 412102 Programa: abere-ustiaketa eta osasunketa, 0203 Zentro Kudeatzailea, 2007/0627 Proiektua, 45100 Sailkapen ekonomikoa.

Dirulaguntza emateko eskumenari dagokionez, Bizkaiko Foru Aldundiaren abenduaren 16ko 169/2014 Foru Dekretuaren bigarren xedapen gehigarriak xedatzen du Ahaldu Nagusiari dagokiola 320.000,00 euro baino gehiagokoak ez diren dirulaguntzak eta laguntzak ematea.

Kontuan hartuta emango den dirulaguntzaren zenbatekoa 15.000 eurokoa dela, Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko diputatuak dirulaguntza hori emateko eskumena du.

Horregatik guztiagatik, Dirulaguntzen Erregelamendua onesten duen eta Foru Administrazioak emandako dirulaguntzen araubide juridiko orokorra arautzeko maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Araua garatzen duen Bizkaiko Foru Aldundiaren martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuan, 5/2005 Foru Arauan bertan, Bizkaiko Lurralde Historikoko Foru Erakundeen Hautapen, Antolaketa, Araubide eta Jardunbideari buruzko otsailaren 13ko 3/1987 Foru Arauan eta aplikatzen daitezkeen gainerako xedapenetan xedatuta dagoenaren arabera Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Saileko foru diputatuak proposatuta, honako hau

XEDATZEN DUT

LEHENENGOA.- Euskal Ardi Moztaileen Elkarteari (EAME) (IFZ: G75279729) gehienez 15.000 euroko zuzeneko dirulaguntza eman eta ordaintzea, "Golden shears world championships" munduko ardi-ile mozketa txapelketara joateko, Masterton (Zeelanda Berria). (onuradunak aurkeztutako eskabidearekin batera doan proiektuan oinarrituta).

BIGARRENA.- Dirulaguntza hori emateko honako baldintza hauek ezarri dira:

1.- DIRULAGUNTZAREN XEDEA ETA DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA.

pública y social de las actuaciones subvencionadas, que se ha detallado anteriormente.

IV

El importe íntegro de la subvención por importe de 15.000 euros se abonará con cargo a la partida presupuestaria del Programa 412102 de Producción y Sanidad Animal, Centro Gestor 0203, Proyecto 2007/0627 Clasificación económica 45100.

En lo que respecta a la competencia para la concesión de la subvención, la Disposición Adicional Segunda del Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 169/2014, de 16 de diciembre, establece que la concesión de subvenciones y ayudas corresponderá a la Diputada General, cuando su cuantía no supere los 320.000,00 euros.

Habida cuenta de que el importe de la subvención a conceder asciende a 15.000 euros, es competente para su concesión la Diputada de Medio Natural y Agricultura.

Por todo ello, en virtud de lo dispuesto en el Decreto Foral 34/2010, de 23 de marzo, por el que se aprueba el Reglamento de Subvenciones, de desarrollo de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, en la propia Norma Foral 5/2005, y en la Norma Foral 3/1987, 13 de febrero, sobre Elección, Organización, Régimen y Funcionamiento de las Instituciones Forales del Territorio Histórico de Bizkaia y demás disposiciones de aplicación, a propuesta de Diputada Foral de Medio Natural y Agricultura.

DISPONGO

PRIMERO.- Conceder y abonar una subvención directa por un importe máximo 15.000 euros a Euskal Ardi Moztaileen Elkartea (EAME), con N.I.F.: G75279729 y en base al proyecto que acompaña la solicitud presentada por la beneficiaria para la asistencia al campeonato del mundo de esquileo "Golden shears world championships" en Masterton (Nueva Zelanda).

SEGUNDO.- Dicha subvención está sometida a los siguientes condicionantes:

1.- OBJETO DE LA SUBVENCIÓN Y PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN.





Dirulaguntza honen xedea da "Golden shears world championships" munduko ardi-ile mozketa txapelketara Mastertonon (Zeelanda Berria) joatea.

Foru agindu honen bidez araututako finantzaketak barnean hartzen du "Golden shears world championships" munduko ardi-ile mozketa txapelketara Mastertonon (Zeelanda Berria) joatea.

Dirulaguntzen Foru Arauaren 20. artikuluko c) letran aurreikusitako prozeduraren bidez emango da dirulaguntza, izan ere, deialdi publikoa egiteko eragozpenak justifikatzen dituzten arrazoiak daude, txapelketa EAMEk bakarrik antola dezakeelako, eta, gainera, interes soziala duelako landa-eremua eta abeltzaintza gizartearen aurrean agerian jartzeko abeltzaintzarekin loturiko eta kirol bihurturiko jarduera baten bidez.

2.-ONURADUNA

Dirulaguntzaren onuraduna Euskal Ardi Moztailen Elkarte (EAME) da, eta Foru Administrazioak emandako dirulaguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen 5/2005 Foru Arauaren 12. artikuluko erakunde onuradun gisa jotzeko ezarritako betekizunak betetzen ditu.

3.- DIRUZ LAGUNDUTAKO JARDUKETAK

3.1.- Bizkaiko Foru Aldundiaren finantzaketa jasoko duten proiektu honetako jarduerak barnean hartzen dituzte "Golden shears world championships" munduko ardi-ile mozketa txapelketara Mastertonon (Zeelanda Berria) joateko beharrezkoak direnak.

3.2.- Diruz lagundutako jarduerak %100ean azpikontratatu ahalko dira.

4.- DIRULAGUNTZA JASO DEZAKETEN GASTUAK.

Bizkaiko Foru Aldundiaren ekarpena "Golden shears world championships" munduko ardi-ile mozketa txapelketara Mastertonon (Zeelanda Berria) joateko gastuak ordaintzeko erabiliko da.

Aipaturiko gastuak 41.796,13 eurokoak izango dira, elkarteak espedienteari gehitutako dokumentazioan jasotzen den bezala. Bizkaiko Foru Aldundiaren

Es objeto de la presente subvención la asistencia al campeonato del mundo de esquileo "Golden shears world championships" a celebrarse en Masterton (Nueva Zelanda).

La financiación reglamentada mediante la presente Orden Foral abarca la asistencia al campeonato del mundo de esquileo "Golden shears world championships" a celebrarse en Masterton (Nueva Zelanda).

El procedimiento de concesión es el previsto en la letra c) del artículo 20 de la Norma Foral de Subvenciones, dado que existen razones que justifican la dificultad de su convocatoria pública por ser un campeonato que solo puede ser organizada por EAME y el interés social de visibilizar el mundo rural y ganadero ante la sociedad a través de una actividad ligada a la ganadería convertida en deporte.

2.- BENIFICIARIA DE LA SUBVENCIÓN

La beneficiaria de la subvención es Euskal Ardi Moztailen Elkarte (EAME), quien cumple con los requisitos que el artículo 12 de la Norma Foral 5/2005, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, establece para tener tal consideración.

3.- ACTUACIONES SUBVENCIONADAS

3.1.- Las actividades comprendidas en el presente proyecto que recibirán financiación de la Diputación Foral de Bizkaia comprenden las necesarias para la asistencia al campeonato del mundo de esquileo "Golden shears world championships" a celebrarse en Masterton (Nueva Zelanda).

3.2 Las actividades subvencionadas podrán ser subcontradas al 100%.

4- GASTOS SUBVENCIONABLES

La aportación que realiza la Diputación Foral de Bizkaia está dirigida a sufragar los gastos para la asistencia al campeonato del mundo de esquileo "Golden shears world championships" a celebrarse en Masterton (Nueva Zelanda).

Los gastos mencionados, ascienden a una cantidad final de 41.796,13 €, tal y como figura en la documentación aportada por la asociación en el expediente. La





finantzaketa ez da inola ere izango 15.000 eurotik gorakoa.

Agindu honi dagokionez, gastuak diruz laguntzeko gastutzat joko dira, baldin eta zalantzarik gabe erantzuten badiote diruz laguntzen den jardueraren izaerari, guztiz beharrezkoak badira eta ebazpen honetan ezarritako epearen barruan egiten badira.

Dirulaguntza jaso dezaketen gastuen eskuratze-kostua ezingo da inola ere izan merkatuko balioa baino handiagoa.

Inola ere ez dira diruz lagunduko honako gastu hauek:

- a) Banku-kontuetako interes zordunak.
- b) Interesak, errekariguak eta zehapen administratibo eta penalak.
- c) Prozedura judizialak eta gastuak.

Tributuak diruz laguntzeko gastutzat hartuko dira dirulaguntzaren onuradunak benetan ordaintzen dituenetan. Zeharkako zergak ez dira inongo kasutan diruz laguntzeko gastutzat hartuko, baldin eta berreskuratzeak edo konpentsatzekoak izan badaitezke. Errentaren gaineko zerga pertsonalak ere ezin izango dira diruz laguntzeko gastutzat hartu.

Kostu orokorrak eta/edo zeharkakoak dirulaguntza honi egotzi ahal izango zaizkio justifikazioko memoria ekonomikoan zehaztu beharko diren arrazoizko banaketa-irizpideen arabera, hitzarmen honen hamargarren klausulan ezarritako jarraibideen arabera.

5.- DIRULAGUNTZAREN ZENBATEKOA ETA AURREKONTU-GORDAILUA

Aurreko atalean jaso den bezala, Euskal Ardi Moztaileen Elkarteak (EAME) aurkezturiko dirulaguntza-proiektua 41.796,13 eurokoa da guztira.

Dirulaguntzaren zenbatekoa, guztira, 15.000 euro da.

Dirulaguntza hori Bizkaiko Lurralde Historikoaren 2026rako aurrekontu orokorretan izendatutako aurrekontu-kredituaren kontura ordainduko da: 412102 programa: abere-ustiaketa eta osasunketa, 0203 kudeaketa-zentroa, 2007/0627 proiektua, 45100 sailkapen ekonomikoa.

financiación de la Diputación Foral de Bizkaia, en ningún caso será superior a 15.000 euros.

Se consideran gastos subvencionables, a los efectos previstos en la presente orden aquellos que, de manera indubitada, responden a la naturaleza de la actividad subvencionada, resultan estrictamente necesarios y se realicen en el plazo establecido por la presente resolución.

En ningún caso el coste de adquisición de los gastos subvencionables podrá ser superior al valor de mercado.

En ningún caso serán gastos subvencionables:

- a) Los intereses deudores de las cuentas bancarias.
- b) Intereses, recargos y sanciones administrativas y penales.
- c) Los gastos de procedimientos judiciales.

Los tributos son gastos subvencionables, cuando la persona beneficiaria de la subvención los abona efectivamente. En ningún caso, se consideran gastos subvencionables, los impuestos indirectos cuando sean susceptibles de recuperación o compensación ni los impuestos personales sobre la renta.

Los costes generales y/o indirectos podrán imputarse a la presente subvención atendiendo a criterios de reparto razonables que deberán determinarse en la memoria económica justificativa, siguiendo las pautas establecidas en la cláusula décima del presente convenio.

5.- IMPORTE DE LA SUBVENCIÓN Y CONSIGNACIÓN PRESUPUESTARIA

Tal y como se ha recogido en el apartado anterior, el proyecto subvencional aportado por la Euskal Ardi Moztaileen Elkarte (EAME) asciende a un total de 41.796,13 euros.

El importe de la subvención asciende a un máximo de 15.000 euros.

La subvención se abonará con cargo al crédito presupuestario consignado en los Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia para el año 2026, recogida en el Programa 412102 de Producción y Sanidad Animal, Centro Gestor 0203, Proyecto 2007/0627 Clasificación económica 45100.





Euskal Ardi Moztaileen Elkartea (EAME) konturakoak izango da diruz lagundutako jarduera guztiz gauzatzeko behar den finantzaketa-aldea; ildo horretan, Dirulaguntzen Araudia onartzen duen martxoaren 23ko 34/2010 FORU DEKRETUAREN 27.2 artikulua aplikatuko da.

6.- ARAUBIDE JURIDIKO APLIKAGARRIA

Foru-agindu honen xede den dirulaguntza honako hauen arabera emango da: Foru Administrazioak emandako dirulaguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 9. artikulua eta 20.2.c) artikulua, 26. artikuluari lotuta, eta Foru Arau hori garatzen duen Dirulaguntzen Araudia onartzen duen martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuaren 12. eta 50. artikulua.

Dirulaguntza emateko araubide juridikoa honako hau izango da:

- 5/2005 Foru Araua, maiatzaren 31koa, Foru Administrazioak emandako dirulaguntzen araubide juridiko orokorra araupetu duena.
- Otsailaren 27ko Bizkaiko 16/2018 Foru Dekretua, Dirulaguntzen Araudia aldatzen duena. Araudi horrek Foru Administrazioaren dirulaguntzen araubide juridiko orokorra (Bizkaiko Foru Aldundiaren martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuak onartua) ezartzeaz gain, gizarte, ingurumen eta bestelako politika publikoei dagozkien klausulak Bizkaiko Foru Aldundiak egiten dituen kontratazio prozeduretan txertatzeko gida onartzen du.
- Martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretua; haren bidez, Dirulaguntzen Araubidea onartzen da, dirulaguntzei buruzko 5/2005 Foru Araua garatzeko.
- Emakume eta Gizonen Berdintasunerako ekainaren 20ko 4/2018 Foru Araua.
- Bizkaiko Foru Aldundiaren 169/2014 Foru Dekretua, abenduaren 16koa; horren bidez Aurrekontuei buruzko Foru Arauaren testu bategina garatzen duen Bizkaiko Lurralde Historikoko Aurrekontuei buruzko Araudi Orokorra onesten da.
- Dirulaguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorra eta hori garatzen

Queda de cuenta de la Euskal Ardi Moztaileen Elkartea (EAME) la diferencia de financiación necesaria para la total ejecución de la actividad subvencionada, aplicándose el artículo 27.2 del DECRETO FORAL de la Diputación Foral de Bizkaia 34/2010, de 23 de marzo, por el que se aprueba el Reglamento de Subvenciones en toda su extensión.

6.- RÉGIMEN JURÍDICO APLICABLE.

La subvención objeto de esta Orden Foral se otorga en virtud de los artículos 9 y 20.2.c), en relación con el artículo 26, todos de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, y los artículos 12 y 50 del Decreto Foral 34/2010, de 23 de marzo, por el que se aprueba el Reglamento de Subvenciones, de desarrollo de la mencionada Norma Foral.

El régimen jurídico que regula la concesión de la subvención será:

- Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral.
- Decreto Foral de Bizkaia 16/2018, de 27 de febrero, que modifica el Reglamento de Subvenciones, por el que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, aprobado por Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 34/2010, de 23 de marzo, y aprueba la guía para la inclusión de cláusulas sociales, medioambientales y relativas a otras políticas públicas en los procedimientos de subvenciones de la Diputación Foral de Bizkaia;
- Decreto Foral 34/2010, de 23 de marzo, por el que se aprueba el Reglamento de Subvenciones, de desarrollo de la Norma Foral 5/2005 de Subvenciones.
- Norma Foral 4/2018, de 20 de junio, para la Igualdad de Mujeres y Hombres.
- El Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 169/2014, de 16 de diciembre, por el que se aprueba el Reglamento General Presupuestario del Territorio Histórico de Bizkaia, de desarrollo del Texto Refundido de la Norma Foral General Presupuestaria.
- La Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones y su normativa de desarrollo





duen araudia

- Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen urriaren 1eko 39/2015 Legea, Administrazio Publikoen Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legea.
- Administrazio Elektronikoen esparruan Elkarreragingarritasunaren Eskema Nazionala arautzen duen urtarrilaren 8ko 4/2010 Errege Dekretua Administrazio Elektronikoen esparruan, 311/2022 Errege Dekretua, maiatzaren 3koa, Segurtasun Eskema Nazionala arautzen duena.
- Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoa zein subsidiarioki edo ordezkio gisa aplikatzekoa den gainerako araudia.
- Foru-agindu hau eta Administrazio-zuzenbidearen gainerako arauak eta, horiek izan ezean, zuzenbide pribatuko arauak.

7.- HELBURU BERA DUTEN BESTE DIRULAGUNTZA, LAGUNTZA EDO BALIABIDE BATZUEKIKO BATERAGARRITASUNA ETA BATERAEZINTASUNA

Dirulaguntza bateragarria izango da helburu bera duten beste dirulaguntza, laguntza, diru-sarrera edo baliabide batzuekin, edozein administrazio edo erakunde publiko edo pribatuenak izan, nazionalak, Europar Batasunekoak edo nazioarteko erakundeetakoak izan, dirulaguntza edo laguntza horiei buruzko arauak ezarritakoa ezertan eragotzi gabe.

Hala eta guztiz ere, emandako dirulaguntzaren zenbatekoak, isolatua edo beste dirulaguntza, laguntza, diru-sarrera edo bitartekoekin elkartua, ezingo du inolaz ere diruz lagundutako jardueraren kostua gaititu.

Illo horretan, Euskal Ardi Moztaileen Elkarteak (EAME), agindu honen bidez diruz lagundutako jarduketak finantzatzeko beste dirulaguntzarik edo laguntzarik jaso badu, idatziz eman beharko dio horren berri Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Sailari. Finantzaturiko kopurua proiektuaren kostua baino handiagoa bada, gehiegizko kopurua itzuli beharko da, dagozkion berandutze-interesekin batera.

8.- BURUTZEKO EPEA

Dirulaguntzaren xede den jardura 2026ko

- La Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas, la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público de las Administraciones Públicas
- El Real Decreto 4/2010, de 8 de enero, por el que se regula el Esquema Nacional de Interoperabilidad en el ámbito de la Administración Electrónica; el Real Decreto 311/2022, de 3 de mayo, por el que se regula el Esquema Nacional de Seguridad.
- La Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales, así como la restante normativa que resulte de aplicación con carácter subsidiario o supletorio.
- La presente Orden Foral y las restantes normas de derecho administrativo y, en su defecto, las normas de derecho privado.

7.- COMPATIBILIDAD O INCOMPATIBILIDAD CON OTRAS SUBVENCIONES, AYUDAS O RECURSOS PARA LA MISMA FINALIDAD.

La subvención será compatible con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos para la misma finalidad, procedentes de cualesquiera Administraciones o entes públicos o privados, nacionales, de la Unión Europea o de organismos internacionales, sin perjuicio de lo que pudiera establecer la normativa reguladora de dichas subvenciones o ayudas.

No obstante, el importe de la subvención concedida en ningún caso podrá ser de tal cuantía que, aisladamente o en concurrencia con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos, supere el coste de la actividad subvencionada.

En este sentido, la Euskal Ardi Moztaileen Elkarteak (EAME) deberá comunicar por escrito al Departamento de Medio Natural y Agricultura la concesión de cualquier subvención o ayuda para la financiación de las actuaciones subvencionadas mediante la presente Orden. En el caso de que se produjera un exceso de financiación respecto del coste del proyecto, deberá reintegrarse el exceso junto con los intereses de demora correspondientes.

8.- PLAZO DE EJECUCION.

La actividad objeto de la subvención se considera





urtarrilaren 1ean hasiko da eta 2026ko abenduaren 31 baino lehen amaituko da.

Euskal Ardi Moztaileen Elkarteak (EAME), diruz lagundutako jarduera egiteko epea amaitu baino lehen, dirulaguntza emateko ebazpenean aldaketak egin ditzala eskatu ahal izango dio Bizkaiko Foru Aldundiari, finkatutako epeak luzatzeko, emandako zenbatekoa gutxitzeko edo jardueran sartzen diren ekintzak aldatzeko, eta Bizkaiko Foru Aldundiak baimendu egingo ditu, baldin eta ezusteko arrazoiak izan badira edo beharrezkoak badira jarduketak arrakasta izan dezan, betiere dirulaguntzaren helburua edo xedea aldatzen ez denean eta hirugarren batzuen eskubideei kalterik egiten ez zaienean.

9. DIRULAGUNTZA ORDAINTZEA

Dirulaguntza hau foru-agindu hau onetsi eta gehienez ere 2 hilabeteko epean ordainduko da, eta erakunde onuradunari ez zaio inolako bermerik eskatuko.

10.- JASOTAKO DIRULAGUNTZA JUSTIFIKATZEKO EPEA ETA MODUA

Euskal Ardi Moztaileen Elkarteak (EAME) egindako ekintzak 2027ko martxoaren 31 baino lehen justifikatu beharko dira, eta, horretarako, dokumentazio hau aurkeztu beharko da Bizkaiko Foru Aldundiko Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Sailaren erregistro orokorrean:

a) Dirulaguntza emateko ezarritako baldintzak bete direla justifikatzen duen jarduera-memoria bat, egindako jarduerak eta lorturiko emaitzak adierazita.

Memorian, nahitaez, genero-ikuspegiarekin lotutako jarduketak egindakoan lortutako emaitzei buruzko atal bat jaso beharko da, sexuaren arabera bereizitako datu estatistikoak barne.

b) Egindako jardueraren kostua justifikatzen duen memoria ekonomiko bat, diruz lagundutako jarduerari egotzitako diru-sarrera eta gastuen egoera-orria jasota. Diruz lagundutako jardueraren diru-sarrera eta gastuen egoera-orria osatzen duten partida guztiak bat etorriko dira martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuaren 57. artikuluan jasotako edukiarekin.

iniciada a partir del 1 de enero de 2026 y finalizará con anterioridad al 31 de diciembre de 2026.

Euskal Ardi Moztaileen Elkarteak (EAME) podrá solicitar de la Diputación Foral de Bizkaia, antes de que concluya el plazo para la realización de la actividad subvencionada, modificaciones de la resolución de concesión que supongan ampliación de los plazos fijados, reducción del importe concedido o alteración de las acciones que se integran en la actividad, que serán autorizadas cuando traigan su causa en circunstancias imprevistas o sean necesarias para el buen fin de la actuación, siempre que no se altere el objeto o finalidad de la subvención y no se dañen derechos de terceros.

9. PAGO DE LA SUBVENCIÓN

El pago de la presente subvención se realizará con la aprobación de la presente Orden Foral en el plazo máximo de 2 meses, no exigiéndose garantía alguna a la entidad beneficiaria.

10.- PLAZO Y FORMA DE JUSTIFICACIÓN DE LA SUBVENCIÓN PERCIBIDA.

La justificación de las acciones realizadas por parte de Euskal Ardi Moztaileen Elkarteak (EAME) deberá efectuarse antes de 31 de marzo del 2027 mediante la presentación en el Registro General del Departamento de Medio Natural y Agricultura de la Diputación Foral de Bizkaia de la siguiente documentación:

a) Una memoria de actuación justificativa del cumplimiento de las condiciones impuestas en la concesión de la subvención, con indicación de las actividades realizadas y de los resultados obtenidos.

Esta memoria deberá contener, necesariamente, un apartado sobre los resultados obtenidos en la realización de las actuaciones con perspectiva de género, incluidos datos estadísticos segregados por sexo.

b) Una memoria económica justificativa del coste de la actividad realizada, que contendrá un estado de ingresos y gastos imputados a la actividad subvencionada. Cada una de las partidas que componen el estado de ingresos y gastos a la actividad subvencionada, se ajustarán al contenido previsto en el artículo 57 del Decreto Foral 34/2010, de 23 de marzo.





Dirulaguntzen Erregelamendua onesten duen martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuaren 57.2.c) artikuluan zehaztutakoarekin bat etorrira, erakundeak ez du aurkeztu beharko memoria ekonomikoan jasotako fakturarik edo dokumentu baliokiderik, eta justifikazioa laginketa bidez egingo da.

Horretarako, memoria ekonomikoa aurkeztu ondoren, Abeltzaintza Zerbitzuak adieraziko dizu gastuen egoera-orrian jasotakoetatik zer faktura eta/edo merkataritzako trafiko juridikoan haien froga-balio baliokidea duten gainerako zer agiri aurkeztu behar dituzun (jatorrizkoak zein kopiak) egiaztatzeko.

11.-PROZEDURA AGINTZEKO ETA IZAPIDETZEKO ORGANO ESKUDUNA

Abeltzaintza Zerbitzua izango da prozedura kudeatzen duen organoa. Hark ofizioz egingo ditu beharrezkotzat jotzen dituen jarduketak, oinarri hartu beharreko datuak zehazteko, ezagutzeko eta egiaztatzeko. Izan ere, datu horiek ezinbestekoak izango dira agindu honen xede den dirulaguntza aitortzeko eta justifikatzeko, bai eta ebazpena eman behar duen organo eskudunari ebazpen-proposamena egiteko.

Espedientea izapidetu bitartean, instrukzio-organismoak beharrezko datuak zehazteko eta egiaztatzeko behar adina informazio eta dokumentu gehigarri eskatu ahal izango ditu. Interesdunak izapide horiek betetzeko jardunik bideratu ezean, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkideari buruzko urriaren 1eko 39/2015 Legeak xedatutakoari jarraituko zaio.

12.-DIRUZ LAGUNDUTAKO JARDUKETEN PUBLIZITATEA:

1.- Euskal Ardi Moztailen Elkarteak (EAME) Bizkaiko Foru Aldundiak emandako lankidetzazabaltzeko konpromisoa hartzen du; horretarako, proiektuaren instalazioetan eta dibulgazio edo erreferentziako elementu guztietan foru aldundiaren irudi korporatiboa txertatuko du.

2.- Eginbehar hori betetzen ez bada, Dirulaguntzei buruzko 5/2005 Foru Arauak IV. tituluaren aurrez ikusitako araubidea aplikatuz izan daitezkeen erantzukizunak alde batera utzi gabe, hurrengo arauak

De conformidad con lo dispuesto en el art. 57.2. c) del Decreto Foral 34/2010 de 23 de marzo por el que se aprueba el Reglamento de Subvenciones, la entidad estará exenta de presentar facturas o documentos equivalentes incorporados a la memoria económica y la comprobación de la justificación se realizará mediante muestreo.

A tal fin, una vez presentada la memoria económica, el Servicio de Ganadería le indicará que facturas y/o demás documentos de valor probatorio equivalentes al tráfico jurídico mercantil de las recogidas en el estado de gastos deberá presentar en original y copia para su comprobación.

11.-ORGANO COMPETENTE PARA LA ORDENACIÓN E INSTRUCCIÓN DEL PROCEDIMIENTO.

El Órgano gestor del procedimiento será el Servicio de Ganadería, el cual realizará de oficio cuantas actuaciones estime necesarias para la determinación, conocimiento y comprobación de los datos en virtud de los cuales debe formularse la concesión y justificación de la subvención objeto de esta orden y su propuesta de resolución al Órgano competente para resolver.

Durante la instrucción del expediente el Órgano instructor podrá requerir cuanta información y documentos adicionales precise para determinar y comprobar los datos necesarios. En el supuesto de inactividad de la persona interesada en la cumplimentación de estos trámites, se estará a lo dispuesto en la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Común de las Administraciones Públicas.

12.-PUBLICIDAD DE LAS ACTUACIONES SUBVENCIONADAS:

1.- Euskal Ardi Moztailen Elkarte (EAME) se compromete a difundir la colaboración prestada por la Diputación Foral de Bizkaia, insertando la imagen corporativa de la Diputación Foral, como entidad financiadora, en todo elemento divulgativo o referencial del mismo.

2.- De incumplirse esta obligación, y sin perjuicio de las responsabilidades en que, por aplicación del régimen previsto en el título IV de la Norma Foral 5/2005 de Subvenciones pudieran corresponder, se aplicarán las





aplikatuko dira:

a) Oraindik baldintzak betetzea posible bada, Bizkaiko Foru Aldundiko Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Sailak onuradunari 15 egunetik beherako epean zehaztutako hedapen-neurriak har ditzan eskatuko dio eta, Dirulaguntzei buruzko Foru Arauak 33. artikuluan xedatutakoa aplikatuz, ez betetzeak dituen ondorioei buruz berariaz ohartaraziko dio. Baliogabetzeko edo itzultzeko erabakirik ezingo da hartu, Bizkaiko Foru Aldundiko Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Sailak izapide hori bete gabe.

b) Neurri hauek eragindako jarduerak jada eginak daudelako baldintzak betetzea ezinezkoa bada, Bizkaiko Foru Aldundiko Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Sailak hautazko neurriak zehaztu ditzake, betiere, jaso den finantzaketa publikoa hasieran adostu den norainoko berarekin hedatu ahal bada. Bizkaiko Foru Aldundiko Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Sailak onuradunari egin dion eskakizun neurriak hartzeko hamabost (15) egunetik beherako epea zehaztuko da eta Dirulaguntzei buruzko Foru Arauak 33. artikuluan xedatutakoa aplikatuz, ez betetzeak dituen ondorioei buruz berariaz ohartaraziko dio.

13.- ZERGA-BETEBEHARRAK, GIZARTE-SEGURANTZAREKIKOAK ETA DIRULAGUNTZAK ITZULTZEAREN ONDORIOZKOAK

Euskal Ardi Moztaileen Elkarteak (EAME) egunean izan beharko ditu indarrean dauden xedapenek ezarritako zerga-betebeharrak edo Gizarte Segurantzarekiko betebeharrak, bai eta dirulaguntzak itzultzeko prozeduraren ebazpenaren bidez sortutako zorrei dagozkienak ere.

Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Saileko Abeltzaintza Zerbitzuak, Bizkaiko Elkarreragingarritasun Nodoaren bidez, onuradunaren datuak egiaztatuko eta kontsultatuko ditu, baldin eta Administrazioaren esku badaude, laguntza horien administrazio-izapideak egiteko. Berariazko aurkakotasunik ezean, aurka egiteko arrazoiak adierazteaz gain, dagozkion datuak edo dokumentuak aurkeztu beharko dira. Arrazoi teknikoengatik

siguintes reglas:

a) Si resultara aún posible su cumplimiento en los términos establecidos, el Departamento de Medio Natural y Agricultura de la Diputación Foral de Bizkaia requerirá a la beneficiaria, para que adopte las medidas de difusión establecidas en un plazo no superior a 15 días, con expresa advertencia de las consecuencias que de dicho incumplimiento pudieran derivarse por aplicación del artículo 33 de la Norma Foral de Subvenciones. Sin que pueda adoptarse ninguna decisión de revocación o reintegro sin que el Departamento de Medio Natural y Agricultura de la Diputación Foral de Bizkaia hubiera dado cumplimiento a dicho trámite.

b) Si por haberse desarrollado ya las actividades afectadas por estas medidas, no resultara posible su cumplimiento en los términos establecidos, el Departamento de Medio Natural y Agricultura de la Diputación Foral de Bizkaia podrá establecer medidas alternativas, siempre que estas permitieran dar la difusión de la financiación pública recibida con el mismo alcance de las inicialmente acordadas. En el requerimiento que se dirija por el Departamento de Medio Natural y Agricultura de la Diputación Foral de Bizkaia a la entidad beneficiaria, se fijará un plazo no superior a 15 días para su adopción con expresa advertencia de las consecuencias que de dicho incumplimiento pudieran derivarse por aplicación del artículo 33 de la Norma Foral de Subvenciones.

13.- OBLIGACIONES TRIBUTARIAS, CON LA SEGURIDAD SOCIAL Y POR REINTEGRO DE SUBVENCIONES

Euskal Ardi Moztaileen Elkarte (EAME) deberá estar al corriente en el cumplimiento de sus obligaciones tributarias o frente a la Seguridad Social impuestas por las disposiciones vigentes; así como en el cumplimiento de las correspondientes a deudas generadas por resolución de procedimiento de reintegro de subvenciones.

El Servicio de Ganadería del Departamento de Medio Natural y Agricultura mediante el Nodo de Interoperabilidad de Bizkaia, realizará las comprobaciones y consultas necesarias de los datos de la persona beneficiaria requeridos para la tramitación administrativa de estas ayudas que obren en poder de la Administración, salvo oposición expresa de las mismas, en cuyo caso, además de indicar los motivos de su oposición, deberán aportarse los datos o





elkarreragingarritasuna ezinezkoa bada, Landa Garapeneko Zerbitzuak izapideak egiteko behar diren datuak edo dokumentuak eskatu ahal izango ditu, Administrazio Prozedura Erkidearen 39/2015 Legearen 28.2 artikuluan aurreikusitakoaren arabera, Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2016ko apirilaren 27ko 2016/679 (EB) Erregelamenduaren 6.e) artikuluari dagokionez (pertsona fisikoak datu pertsonalen tratamenduari eta datu horien zirkulazio askeari dagokionez babesteari buruzkoa da erregelamendu hori).

Baldin eta egiaztapenean antzematen bada erakunde onuradunak ez duela betetzen aurreko paragrafoan ezarritakoa, hamar (10) eguneko epealdia emango zaio, bere egoera erregularizatzeko, eta adieraziko zaio, hori egin ezean, Aldundiaren ekarpena jasotzeko eskubidea kenduko zaiola, administrazio-ebazpen baten bitartez.

Dirulaguntza ez da ordainduko, eskaera izapidetu bitartean eskatzaileak ez baditu egunean zerga-betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak edo zorduna bada dirulaguntzak itzultzeko prozeduraren ebazpen baten bidez.

Horrez gain, onuradunei laguntza horiek eman eta, hala dagokionean, ordaintzeko, ezinbestekoa izango da Bizkaiko Foru Aldundiak eta haren erakunde autonomoek eman dituzten izaera bereko laguntzen edo dirulaguntzen inguruan hasten diren dirua itzultzeko prozedurak edo zehapen prozedurak amaituta egotea.

14.- BALDINTZAK EZ BETETZEA ETA ITZULKETAK

1.- Foru-agindu honetan ezarritako betebeharren artean edozein bete gabe uzten bada, emandako dirulaguntza itzuli egin beharko da. Itzulketa prozedurak maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauko 33. artikuluan eta ondorengoetan ezarritakora egokituko dira; arau horrek Foru Administrazioak ematen dituen dirulaguntzen araubide juridiko orokorra arautzen du.

a) Dirulaguntza jasotzeko behar diren baldintzak faltsutuz edo dirulaguntza jasotzea galaraziko luketen datuak ezkutatzu jaso bada dirulaguntza.

b) Helburua, jarduera edo aktibitatea zati batez

documentos correspondientes. Si por causas técnicas la interoperabilidad no fuera posible el Servicio de Desarrollo Rural podrá requerir datos o documentos necesarios para la tramitación, todo ello según los términos previsto del artículo 28.2 de la Ley 39/2015 de Procedimiento Administrativo Común, en relación al artículo 6.e) del Reglamento (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de abril de 2016, relativo a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales y a la libre circulación de estos datos.

Si como consecuencia de la comprobación efectuada resulta que tal entidad incumple lo establecido en el párrafo anterior, ésta será requerida para que en el plazo de 10 días regularice tal situación con indicación de que, en caso contrario, pierde el derecho a la aportación económica foral, previa la correspondiente resolución administrativa.

No se materializaría el pago de la subvención si a la fecha de su tramitación no se está al corriente en el cumplimiento de las citadas obligaciones tributarias y frente a la Seguridad Social, o sea deudora por resolución de procedimiento de reintegro de subvenciones.

Asimismo, la concesión y, en su caso el pago de las ayudas a las entidades beneficiarias quedará condicionadas a la terminación de cualquier procedimiento de reintegro o sancionador que, habiéndose iniciado en el marco de ayudas o subvenciones de la misma naturaleza concedidas por la Diputación Foral de Bizkaia y sus organismos autónomos, se halle todavía en tramitación.

14.- INCUMPLIMIENTO Y REINTEGROS.

1.- Procederá el reintegro de la subvención concedida por incumplimiento de cualquiera de las obligaciones establecidas en la presente Orden Foral. El procedimiento de reintegro se ajustará a lo previsto en los artículos 33 y siguientes de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por el que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, y concordantes de su Reglamento, entre ellas:

a) Obtención de la subvención falseando las condiciones requeridas para ello u ocultando aquellas que lo hubieran impedido.

b) Incumplimiento total o parcial del objetivo, de





edo osorik ez betetzea, edo dirulaguntza emateko oinarri den jokabidea ez izatea.

c) Egiaztatu beharreko betebeharra ez betetzea.

d) Ezarritako kontrol jarduketak oztopatzea edo egiteari uko egitea.

2.- Aurreko paragrafoan adierazitako inguruabarretatik kanpo, eta betiere, onuradunak zalantzarik gabe konpromisoak betetzeko egindako jarduera egiaztatuz gero, baldintzak zati batean betetzen badira edo epe barruan jardueraren zati bat besterik egin ez bada, dirulaguntzaren zati bat ordainduko da edo, hala badagokio, zati bat itzuli beharko da. Kasu horietan, kopuru osoaren gainean egindako jardueraren proportzioa aplikatuko da.

3.- Bizkaiko Foru Aldundiko zerbitzuek egiaztapen edo kontrol finantzarioa egin ondoren, jada dirulaguntza jaso denean egindako gastu guztiak edo zati bat ez direla ordaindu azaltzen bada eta hartzekodunek eska baditzakete, itzultzeko eskatuko da eta, horretarako, proportzionaltasunaren printzipioa erabiliko da. Hori horrela, dirulaguntza itzuli beharko da, diruz lagundu eta egotzitako gastu guztien gainean ordaindu gabeko gastuen proportzioan.

4.- Era berean, dirulaguntzaren zenbatekoak, isolatua edo beste dirulaguntza, laguntza, diru-sarrera edo bitartekoekin elkartuta, diruz lagundutako jardueraren kostua gainditzen duenean, dirulaguntza jaso duen jardueraren kostuaren gainean lortutako soberakina itzuli beharko da eta dagozkion berandutza-interesak eskatuko dira.

15.- DIRULAGUNTZA ITZULTZEA, BEREZKO EKIMENEZ

1.- Borondatezko itzulketa da onuradunak berak organo emailearen inolako errekerimendurik gabe egiten duena.

2.- Horretarako, dagozkion eskabidea aurkeztu beharko du. Eskaera hori diputatuaren foru-agindu bidez ebatziko da, eta, bertan, dagozkion zenbatekoa sartzeko bideak adieraziko dira.

3.- Borondatezko itzulketa egiten denean, dagozkion berandutze-interesak kalkulatu dira, Dirulaguntzei buruzko foru arauaren 34. artikuluan ezarritakoaren

la actividad o la no adopción del comportamiento que fundamentan la concesión de la subvención.

c) Incumplimiento de la obligación de justificación.

d) Negativa u obstrucción a las actuaciones de control establecidas.

2.- Fuera de los supuestos del párrafo precedente, el cumplimiento parcial de las condiciones o la realización en plazo de sólo una parte de la actividad, siempre que se acredite una actuación de la beneficiaria inequívocamente tendente a la satisfacción de los compromisos, dará lugar al pago parcial de la subvención o, en su caso, al reintegro también parcial aplicando la proporción en que se encuentre la actividad realizada respecto de la total.

3.- Si de la realización de una comprobación o control financiero por los servicios de la Diputación Foral de Bizkaia se pusiera de manifiesto la falta de pago de todos o parte de los gastos realizados, después de cobrada la subvención, siendo exigibles por los respectivos acreedores, se exigirá el reintegro aplicando el principio de proporcionalidad, a cuyo efecto se considerará reintegrable la subvención en proporción a los gastos no pagados respecto al total de gastos subvencionables imputados.

4.- Igualmente, cuando el importe de la subvención aisladamente o en concurrencia con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos, supere el coste de la actividad subvencionada, procederá el reintegro del exceso obtenido sobre el coste de la actividad subvencionada, así como la exigencia del interés de demora correspondiente.

15.- DEVOLUCIÓN DE SUBVENCIÓN POR PROPIA INICIATIVA.

1.- Se entiende por devolución voluntaria aquella que es realizada por la beneficiaria sin el previo requerimiento del órgano concedente.

2.- A tal fin deberá presentar la correspondiente solicitud que será resuelta mediante Orden Foral de la Diputada y en la que se indicarán los medios para el ingreso de la cantidad correspondiente.

3.- Cuando se produzca la devolución voluntaria, se calcularán los intereses de demora de acuerdo con lo previsto en el artículo 34 de la Norma Foral de





arabera eta onuradunak itzulketa benetan egin duen unea arte.

16.- DIRULAGUNTZAREN FINANTZA KONTROLA.

1.- Euskal Ardi Moztaileen Elkarteak (EAME) Foru Administrazioako organoei laguntzera eta horiek eskatzen dioten informazioa ematera behartuta egongo da, 5/2005 Foru Arauaren 41. artikuluan xedatutakoaren arabera, besteak beste:

a) Egiaztatu nahi den dokumentazioa, euskarri informatikoan dauden programak eta artxiobak barne, libreki lortzea.

b) Dirulaguntza oker lortu, gozatu edo erabili dela susmatzen denean, operazio horiei buruz fakturen, dokumentu baliokideen edo beste edozein dokumenturen kopia lortzea edo atxikitzea.

2.- Eginbehar hori betetzeari uko egiten bazaio, oztopoa, aitzakia, traba edo ukoa izango da, Dirulaguntzei buruzko 5/2005 Foru Arauak 33. artikuluan aurrez ikusten duenerako, legozkiokkeen zehapenak alde batera utzi gabe.

3.- Onuradunak Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Sailari jakinarazi beharko dio dirulaguntza ematean kontuan hartu diren baldintzak aldatzen dituen inguruabarren bat gertatu bada edo xede bererako beste laguntza edo dirulaguntza publikoren bat lortu bada.

4.- Erakunde onuradunak jasotako funtsen aplikazioaren frogagiriak gorde behar ditu, agiri elektronikoak barne, egiaztatze eta kontrolatzeko jarduketetan erabilgarri izan daitezkeen bitartean.

17.- DIRUZ LAGUNDUTAKO JARDUKETAREN EGIAZTAPEN MATERIALA

Bizkaiko Foru Aldundiak aldian behin ikuskapenak egin ahal izango ditu diruz lagundutako jardueraren nondik norakoak aztertze, eta obra amaitutakoan egiaztatu egingo du emandako dirulaguntza behar bezala erabili dela.

18.- ARAU-HAUSTEAK ETA ZEHAPENAK

Subvenciones y hasta el momento en que se produjo la devolución efectiva por parte de la entidad beneficiaria.

16.- CONTROL FINANCIERO DE LAS SUBVENCIONES.

1.- Euskal Ardi Moztaileen Elkarte (EAME) estará obligada a prestar colaboración y facilitar cuanta documentación le sea requerida por los órganos de la Administración Foral, todo ello de conformidad con lo dispuesto en el artículo 41 de la Norma Foral 5/2005, entre ellas:

a) El libre acceso a la documentación objeto de comprobación, incluidos los programas y archivos en soportes informáticos.

b) La obtención de copia o la retención de las facturas, documentos equivalentes o sustitutivos y de cualquier otro documento relativo a las operaciones en las que se deduzcan indicios de la incorrecta obtención, disfrute o destino de la subvención.

2.- La negativa al cumplimiento de esta obligación se considerará resistencia, excusa, obstrucción o negativa a los efectos previstos en el artículo 33 de Norma Foral 5/2005 de Subvenciones, sin perjuicio de las sanciones que, en su caso, pudieran corresponder.

3.- La beneficiaria deberá poner en conocimiento del Departamento de Medio Natural y Agricultura cualquier circunstancia que suponga una alteración de las condiciones tenidas en cuenta en la concesión de la subvención y la obtención de otras ayudas o subvenciones públicas para la misma finalidad.

4.- La Entidad beneficiaria deberá conservar los documentos justificativos de la aplicación de los fondos recibidos, incluidos los documentos electrónicos, en tanto puedan ser objeto de las actuaciones de comprobación y control.

17.- COMPROBACION MATERIAL DE LAS ACTUACIONES SUBVENCIONADAS

La Diputación Foral de Bizkaia podrá realizar inspecciones periódicas a fin de comprobar la marcha y el grado de ejecución de actuaciones objeto de subvención y, en todo caso, una vez finalizada comprobará la materialización de la subvención concedida.

18.- INFRACCIONES Y SANCIONES.





Administrazio arloko arau-haustek izango dira Dirulaguntzei buruzko Foru Arauan zehaztutako ekintzak edo ez-egiteak, eta arduragabekeria huts gisa zehatu ahalko dira. Horien erantzulea Euskal Ardi Moztaileen Elkarte (EAME) izango da, dirulaguntzaren erakunde onuraduna den aldetik.

19.- DATUEN BABESA

Datu pertsonalak babesteko araubide aplikagarria honako hau da: Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2016/679 (EB) Araudia, 2016ko apirilaren 27koa, datu pertsonalen tratamenduari eta datu horien zirkulazio askeari dagokienez pertsona fisikoak babesteari buruzkoa, eta 3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5koa, datu pertsonalak babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa.

Diruz lagundutako erakundeak une oro egokitu beharko du diruz lagundutako jardueraren garapena, Datuak Babesteko Araudi Orokorrari eta Datuak Babesteko Lege Organikoari men eginez.

Diruz lagundutako jarduera garatzean eta haren helburua betetzeko Bizkaiko Foru Aldundiaren eta diruz lagundutako erakundearen artean datu pertsonalen tratamendua egin behar bada, tratamendu hori lehen aipatutako indarreko legerian ezarritako betekizun eta izapideei jarraiki egingo da.

HIRUGARRENA.- Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Saileko foru-diputatuari ahalmena ematen zaio foru-agindu honetan xedatutakoa betearazteko eta betetzeko behar diren xedapen guztiak emateko.

LAUGARRENA.- Ebazpen honen berri ematea Euskal Ardi Moztaileen Elkarteari (EAME).

BOSTGARRENA.- Ebazpen honek administrazio bidea bukatzen du eta bere aurka administrazioarekiko auzi errekurtsioa jarri ahal izango da 3/1987 Foru Arauaren 69.1.d) artikuluan ezarritakoaren arabera ebazpen hori Bilboko administrazioarekiko auzien jurisdikzio organoetan jakinarazi eta hurrengo egunetik aurrera zenbatzen hasita bi (2) hilabeteko epean (Administrazioarekiko auzien jurisdikzioaren uztailaren 13ko 29/1998 Legearen 8-10 artikulua).

Constituyen infracciones administrativas las acciones u omisiones tipificadas en la Norma Foral de Subvenciones y serán sancionables incluso a título de simple negligencia, siendo responsable de las mismas la Euskal Ardi Moztaileen Elkarte (EAME) como entidad beneficiaria de la subvención.

19.- PROTECCIÓN DE DATOS

El régimen de protección de datos personales aplicable es el Reglamento (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de abril de 2016, relativo a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales y a la libre circulación de estos datos, y la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de datos personales y garantía de los derechos digitales.

La entidad subvencionada deberá en todo momento, adecuar el desarrollo de la actividad subvencionada en el pleno respeto al RGPD y a la LOPD.

Si en el transcurso de la actividad subvencionada y para dar cumplimiento a la finalidad de la misma es preciso realizar tratamiento de datos personales entre la Diputación Foral de Bizkaia y la entidad subvencionada, este tratamiento se efectuará con los requisitos y trámites establecidos en la legislación vigente antes mencionada.

TERCERA. - Se faculta a la Diputada Foral del Departamento Medio Natural y Agricultura para dictar cuantas disposiciones resulten necesarias para la ejecución y cumplimiento de lo dispuesto en la presente Orden Foral.

CUARTO.- Notificar la presente resolución a Euskal Ardi Moztaileen Elkarte (EAME).

QUINTO.- Frente a la presente resolución que pone fin a la vía administrativa, según lo establecido en el artículo 69.1.d) de la Norma Foral 3/1987, se podrá interponer recurso contencioso administrativo en el plazo de dos (2) meses a contar desde el día siguiente a la notificación de dicha resolución ante los órganos de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa de Bilbao (art. 8-10 de la Ley 29/1998, de 13 de julio, de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa).





Aurreko paragrafoan adierazitakoa gorabehera, aipatutako ebazpenaren aurka, nahi izanez gero eta arestian aipatutako errekurtsua jarri aurretik, berraztertze-errekurtsua jarri ahal izango zaio Bizkaiko Foru Aldundiko Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko foru diputatuari, 2015eko urriaren 1eko 39/2015 Legearen 123. eta 124. artikuluekin eta haiekin bat datozenetan xedatzen denarekin bat. Horretarako hilabeteko epea izango du, ebazpena jaso eta biharamunetik zenbatzen hasita. Edonola ere, interesdunak bere eskubideak defendatzeko egoki iritzitako beste edozein ekintza egin edo errekurtsu jar dezake.

Sin perjuicio de lo señalado en el párrafo anterior, con carácter potestativo y previo, podrá interponer contra la resolución indicada Recurso de Reposición ante la Ilma. Sra. diputada foral de Medio Natural y Agricultura de la Diputación Foral de Bizkaia, en el plazo de un mes a partir del día siguiente a su recepción, conforme a lo establecido en los artículos 123 y 124 y concordantes de la Ley 39/2015, de 2 de octubre. Todo ello sin perjuicio de cualquier otra acción o recurso que estimase oportuno interponer en defensa de sus derechos.



Sin./Fdo.: IÑAKI ARRAZOLA MADINA - 2026-05-22
ABELTZAINZA ZERBITZUKO BURUA
JEFE/A SERVICIO DE GANADERÍA

Sin./Fdo.: ANDONI AGIRREBEITIA ABENDIBAR - 2026-05-25
NEKAZARITZA ZUZENDARITZA NAGUSIA-REN ZUZENDARI NAGUSIA
DIRECTOR/A GENERAL DE DIRECCIÓN GENERAL DE AGRICULTURA

Sin./Fdo.: ARANTZAZU ATUCHA LEJARRETA - 2026-05-25
INGURUNE NATURALA ETA NEKAZARITZA SUSTATZEKO SAILA-REN FORU DIPUTATUA
DIPUTADO/A FORAL DE DEPARTAMENTO DE MEDIO NATURAL Y AGRICULTURA